



Royal Canadian Mounted Police Gendarmerie royale du Canada

**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS A: Bid Receiving/Réception  
des sousmissions**

RCMP-GRC

Bid Receiving/Réception des sousmissions  
Attention: Jordan McKenna  
Mail Stop/Arrêt postal 15  
73 Leikin Drive,  
Ottawa, ON K1A 0R2

**AMENDMENT - INVITATION TO TENDER**

**MODIFICATION - APPEL D'OFFRES**

**Tender to: Royal Canadian Mounted Police**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

**Soumission aux: Gendarmerie royale du Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Comments - Commentaries**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur  
Facsimile No. - No de télécopieur:  
Telephone No. - no de telephone:**

<b>Title-Sujet:</b> Construction – Wabasca-Desmarais Detachment	
<b>Solicitation No. - No. de l'invitation</b> 201900293	<b>Date</b> 11 juin, 2018
<b>Client Reference No. - No. De Référence du Client</b> 201900293	<b>Amend No.- No. du modif.</b> 002
<b>GETS Reference No. - No. de Référence de SEAG</b> 201900293	
<b>Solicitation Closes –L'invitation prend fin</b>  <b>at - à</b> 16 :00 HAE <b>on - le</b> 15, juin, 2018	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Destination	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b>  <a href="mailto:jordan.mckenna@rcmp-grc.gc.ca">jordan.mckenna@rcmp-grc.gc.ca</a>	
<b>Telephone No. - No de telephone</b> 613.843.5518	<b>Fax No. - N° de FAX:</b>
<b>Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction:</b>	
<b>Delivery Required - Livraison exigée:</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	



La modification n° 2 de la demande de soumissions 201900293 vise à **apporter des modifications au document d'appel d'offres**

---

## **LES CHANGEMENTS SUIVANTS AUX DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES ENTRENT EN VIGUEUR IMMÉDIATEMENT.**

- 1) La date de clôture de cette offre est prolongée jusqu'au 15 juin 2018, à 14h00 HAE
- 2) Voir les réponses aux questions soumises comme suit.

### **Partie 1 – Questions**

#### **Question 1**

Prière de confirmer que la partie suivante du devis est exigée dans le cadre de ce projet.

Étant donné l'emplacement du projet, cette portion de l'offre relative aux commandes ajoute une somme considérable au coût d'ensemble. Le coût estimatif de deux (2) visites d'entretien préventif par un technicien en commandes est de 7 500 \$, et on doit s'attendre à devoir défrayer les « coûts de rappel ».

#### **1.9 SERVICE D'ENTRETIEN**

.1 Section 01 78 10 : Documents et éléments à remettre à l'achèvement du projet

.2 Fournir l'entretien et la maintenance du système de commande pendant une (1) année à partir de la date d'achèvement substantiel.

**.3 Fournir un entretien complet des systèmes de commande, y compris les rappels. Effectuer au moins deux (2) inspections de routine complètes d'une durée approximative de deux (2) heures, en plus des appels de service normaux nécessaires à l'inspection, l'étalonnage et le réglage des commandes, et présenter des rapports écrits.**

#### **Réponse 1**

Ces services sont exigés.

#### **Question 2**

Le contreplaqué G1S (bon 1 côté) de 5/8 po n'est pas apparent et il est recouvert de panneaux de fibre de verre renforcée de polyester (FRP) sur les murs intérieurs; si on remplaçait ces derniers par du contreplaqué 5/8 po, vous pourriez réaliser des économies.

#### **Réponse 2**

Fournir du contreplaqué G1S 5/8 po comme il est prescrit.

#### **Question 3**

Serait-il possible de repousser la date de clôture de l'appel d'offres du 13 juin 2018 au 20 juin 2018?

#### **Réponse 3**

La date de clôture ne sera pas modifiée.

#### **Question 4**

Quelle est la profondeur jusqu'au substrat rocheux sous la nouvelle usine de traitement de l'eau?

#### **Réponse 4**



Royal Canadian Mounted Police  
Gendarmerie royale du Canada

La profondeur exacte du substrat rocheux est inconnue; on peut toutefois présumer que le fond rocheux se situe entre 6 pi et 8 pi sous le niveau du sol.

**Question 5**

Le contreplaqué de 0,5 po situé sous le revêtement extérieur en panneau Hardie pourrait être remplacé par des lattes de contreplaqué de 0,5 po disposés à 16 po d'entraxe, ce qui permettrait de réaliser des économies.

**Réponse 5**

Utiliser du contreplaqué de 0,5 po tel que prescrit.

**Question 6**

La nouvelle couverture métallique est un revêtement extérieur métallique Vicwest Tradition 150, ce qui est un type de couverture à joints debout et coûte très cher. Avez-vous pensé à utiliser plutôt une couverture métallique à visser, ce qui vous permettrait de réaliser des économies?

**Réponse 6**

Utiliser la couverture métallique à joints debout, tel que prescrit.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.